

SPEARGUNS



EN	IT	FR	ES	DE	PT	ZH
TH	JA	ID	HI	RU	AR	TR
EL	PL	HU	KO	CS	SV	RO
NL	NO	FI	DA	SL	HR	SK
BG	ET	LV	LT	UK		

INDEX

EN	USER MANUAL	CS	NÁVOD K POUŽITÍ
IT	MANUALE D'USO	DA	BRUGERMANUAL
FR	MANUEL DE L'UTILISATEUR	FI	KÄYTTÖOHJE
ES	MANUAL DE USUARIO	HR	UPUTE ZA UPORABU
DE	BEDIENUNGSANLEITUNG	HU	HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
PT	BEDIENUNGSANLEITUNG	NL	GEBRUIKERSHANDLEIDING
ZH	用戶手冊	NO	BRUKERVEILEDNING
TH	คู่มือการใช้	PL	INSTRUKCJA OBSŁUGI
JA	ユーザーマニュアル	RO	MANUAL DE UTILIZARE
ID	PANDUAN PENGGUNA	SK	KULLANICI KILAVUZU
HI	उपयोगकर्ता पुस्तिका	SV	ANVÄNDARMANUAL
RU	Руководство пользователя	EL	ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ
AR	دليل المستخدم	KO	사용 설명서
TR	KULLANICI KILAVUZU	BG	РЪКОВОДСТВО ЗА ПОЛЗВАНЕ
UK	ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	SL	UPORABNIŠKI PRIROČNIK
ET	KASUTAJAKÄSITLUSJUHEND		
LV	LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA		
LT	NAUDOJIMO VADOVAS		

CAN'T FIND YOUR LANGUAGE?

See the manual in the **MANUALS & SOFTWARE** section
at www.cressi.com or scan the QR-code

EN	IT	FR	ES	DE	PT	ZH
TH	JA	ID	HI	RU	AR	TR
EL	PL	HU	KO	CS	SV	RO
NL	NO	FI	DA	SL	HR	SK
BG	ET	LV	LT	UK		



Official Website
www.cressi.com

Follow us on:

Facebook
Instagram
Youtube
X
TikTok

info@cressi.com

#SHARE YOUR
EXPERIENCE

FIG. 1 A

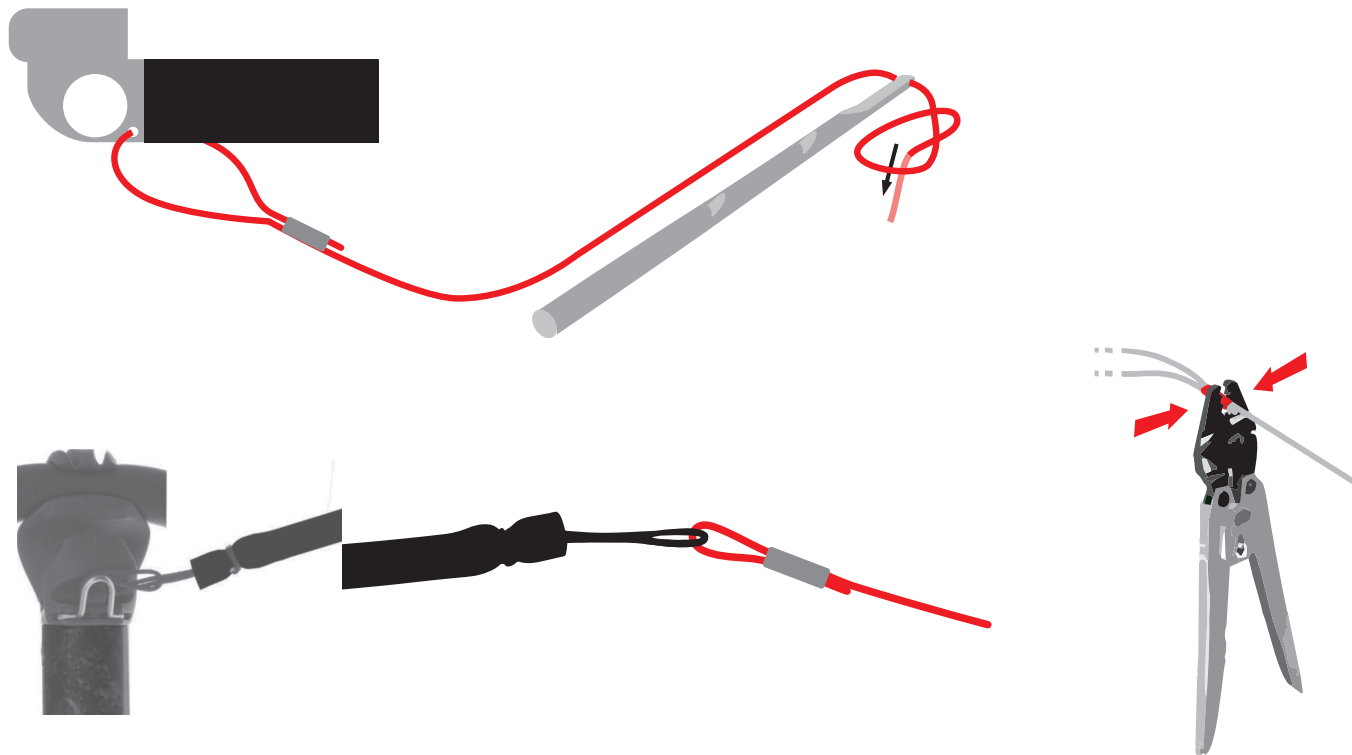


FIG. 1 B

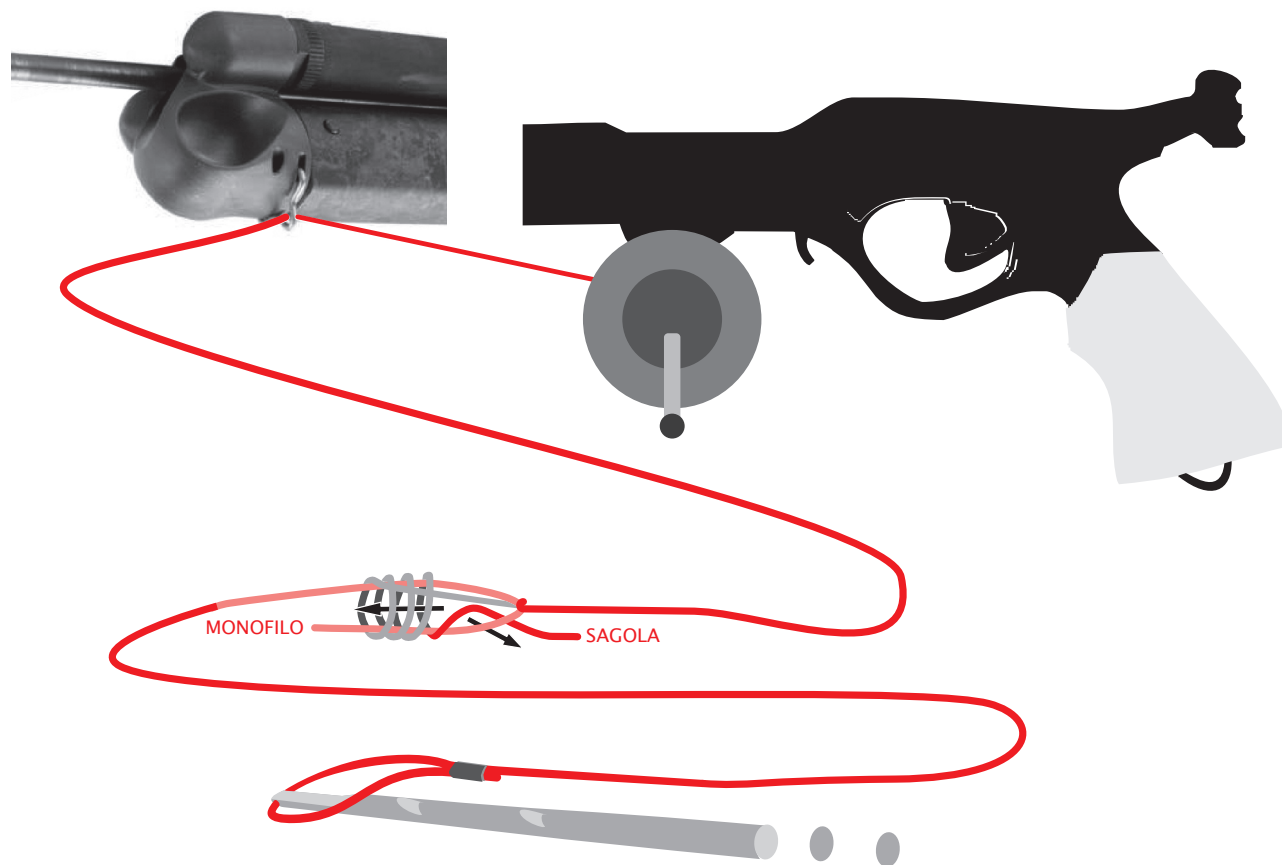


FIG. 2



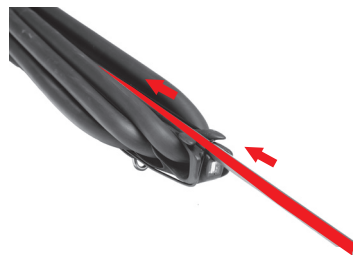
**CHEROKEE / CHEROKEE FAST /
CHEROKEE EXO / CHEROKEE POWER**



APACHE



**COMANCHE RAIL /
MOICANO**



VICTORY

FIG. 3

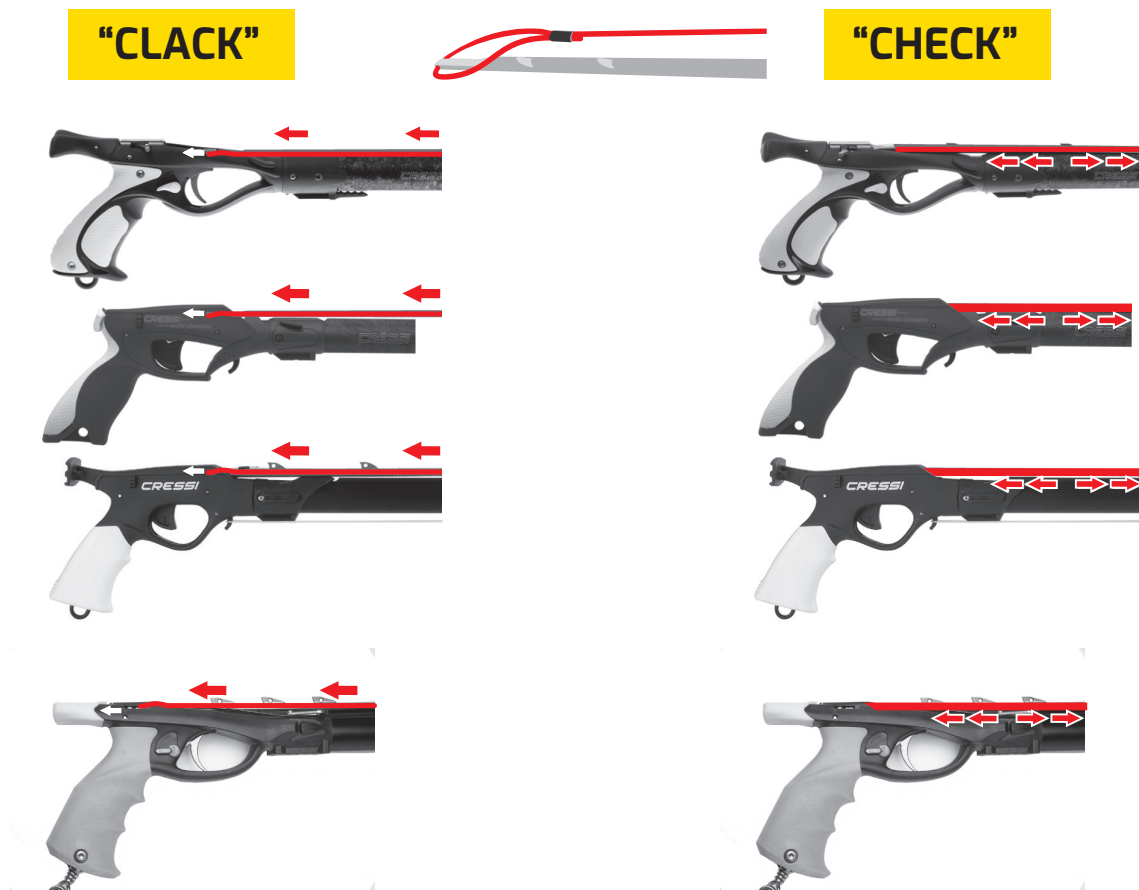
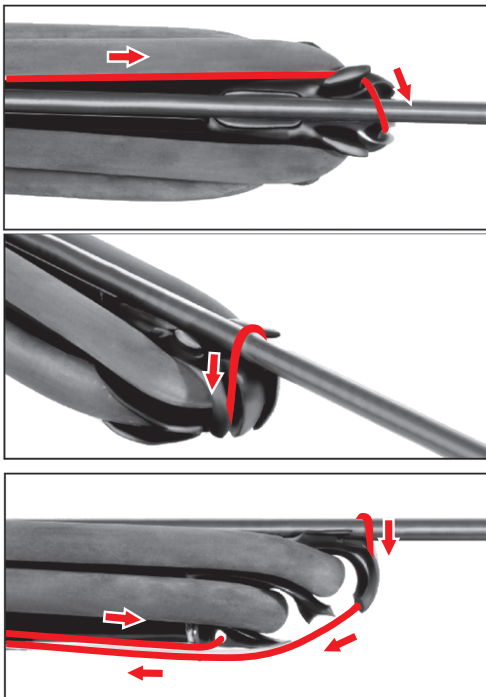
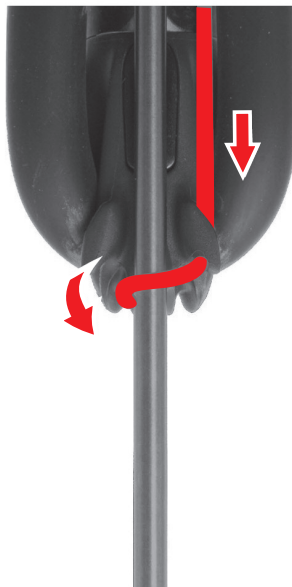


FIG. 4 A



CHEROKEE / CHEROKEE FAST /
CHEROKEE EXO / CHEROKEE POWER



CHEROKEE / CHEROKEE FAST /
CHEROKEE EXO / CHEROKEE POWER



VICTORY

FIG. 4 B

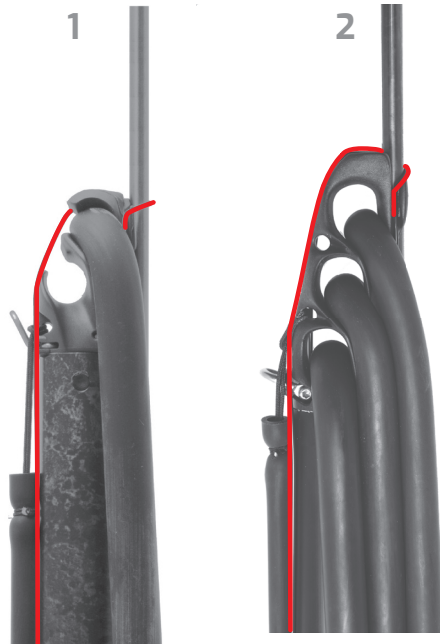


FIG. 4 C



COMANCHE RAIL/ SIOX



APACHE

FIG. 5



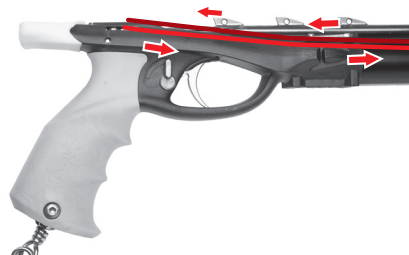
CHEROKEE / CHEROKEE FAST /
CHEROKEE EXO / CHEROKEE POWER



APACHE / YUMA FAST



COMANCHE / COMANCHE RAIL / SIOUX



VICTORY

FIG. 6



**CHEROKEE / CHEROKEE FAST /
CHEROKEE EXO / CHEROKEE POWER**



APACHE / YUMA FAST



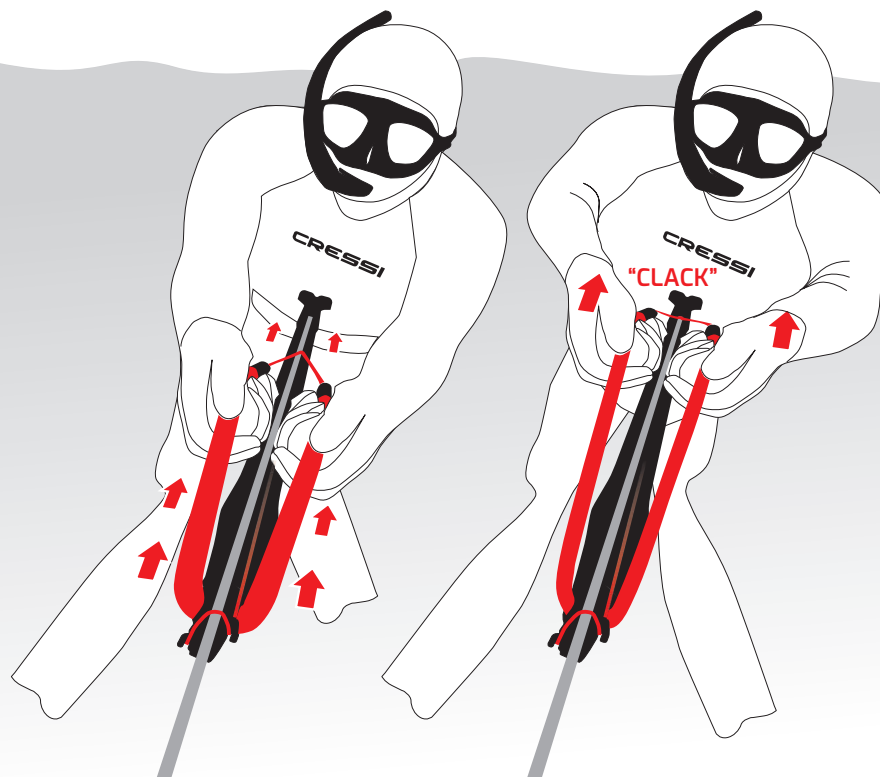
COMANCHE / COMANCHE RAIL / SIOUX

LOCK



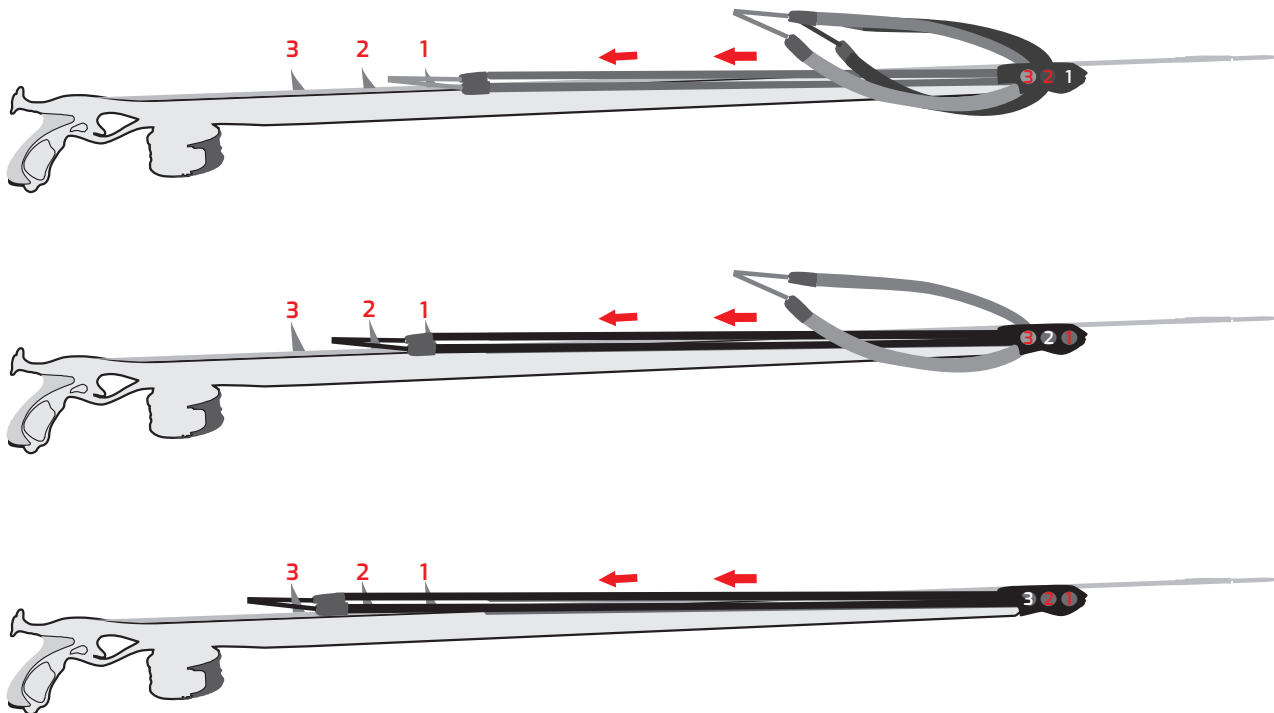
VICTORY

FIG. 7 A



CRESSI

FIG. 7 B



การใช้และการบำรุงรักษาปืนกลใต้น้ำ CRESSI SUB

คำเตือนทั่วไป

⚠ คำเตือน: ปืนหอกนั้นอาจทำให้เกิดการบาดเจ็บถาวรได้หากใช้อย่างไม่เหมาะสม และควรได้รับการจัดการตามนั้น อ่านข้อมูลทั้งหมดที่มีในคู่มือก่อนใช้ปืนหอก และบันทึกคู่มือไว้เพื่อใช้อ้างอิงในอนาคต

⚠ สำคัญ !- เพื่อความปลอดภัยของคุณเองและคนรอบข้าง และเพื่อหลีกเลี่ยงความเสียหายต่อสปริงหรือทรัพย์สินของคุณ ห้ามบรรทุกและยิงออกจากน้ำ ห้ามยิงจากอากาศลงสู่พื้น ห้ามบรรทุกปืนหอกไว้ทั้งบนบกหรือในเรือ โดยเฉพาะในน้ำเพื่อการตกปลาใต้น้ำเท่านั้น ตรวจสอบให้แน่ใจว่าไม่มีบุคคลหรือวัตถุอยู่ในขอบเขตการฉายภาพของเฟลว

⚠ คำเตือน 1 อย่าพึ่งพาความปลอดภัยทางกลของคุณโดยสิ้นเชิง เนื่องจากอาจล้มเหลวหรือหลุดออกโดยไม่ตั้งใจ ความปลอดภัยทางกลของคุณไม่สามารถทดแทนแนวทางปฏิบัติในการจัดการปืนที่ปลอดภัยได้

- ปืนหอกได้รับการออกแบบมาสำหรับการใช้งานใต้น้ำโดยเฉพาะ และใช้ได้เฉพาะในน้ำเท่านั้น และสำหรับการตกปลาด้วยหอกใต้น้ำหรือการแข่งขันยิงเป้าใต้น้ำโดยเฉพาะ
- เพื่อปกป้องความปลอดภัยของคุณและของผู้อื่น และเพื่อหลีกเลี่ยงความเสียหายต่ออาวุธ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในคู่มืออย่างระมัดระวัง
- เพื่อปกป้องตัวคุณเองและผู้อื่น และเพื่อหลีกเลี่ยงความเสียหายต่ออาวุธ ห้ามบรรทุกหรือปล่อยอาวุธใต้น้ำขึ้นจากน้ำ
- ห้ามบรรทุกปืนหอกไว้บนบกหรือบนเรือ ใช้เฉพาะในน้ำเพื่อตกปลาด้วยหอกใต้น้ำหรือสำหรับการยิงเป้าใต้น้ำเท่านั้น
- ห้ามบรรจุปืนหอกไว้ใกล้กับว่ายน้ำหรือบริเวณที่มีผู้คนหนาแน่น ชายหาด หรือแนวปะการัง
- บรรจุปืนหอกใต้น้ำโดยคำนึงถึงความปลอดภัยเสมอ
- แนะนำให้ใช้ถุงมือป้องกันและแผ่นรองหน้าอกสำหรับบรรจุปืนหอกใต้น้ำ Cressi;
- เพื่อปกป้องตัวคุณเองและผู้อื่น ห้ามถอดหรือทำลายความปลอดภัยของปืนหอกใต้น้ำ
- เมื่อติดอาวุธแล้ว ให้จับปืนหอกให้แน่นด้วยด้ามจับ และอย่าจับที่ลำกล้อง หรือแยกส่วนนั้นคือปลายหอก
- อย่าวางนิ้วบนไกปืนจนกว่าคุณจะต้องยิง
- ห้ามยิงปืนหอกใต้น้ำออกจากน้ำ และห้ามยิงจากอากาศลงไปในน้ำ
- ข้อต่อทั้งหมดจะต้องทำโดยนักดำน้ำที่จุ่มลงไปใต้น้ำจนเต็ม โดยมีแนวเล็งที่ช่วยให้สามารถปฏิบัติการได้ ปลอดภัยอย่างสมบูรณ์และเพื่อให้แน่ใจว่าไม่มีใครอยู่ในระยะการทำงานของอาวุธ
- ห้ามยิงไปในทิศทางของผู้อื่นหรือวัตถุแข็ง;
- ห้ามชี้ปืนหอกใต้น้ำไปที่ผู้อื่น แม้ว่าจะอยู่ในตำแหน่งที่ปลอดภัยหรือไม่ได้บรรจุปืนหอกไว้ก็ตาม

- ห้ามปลายฉมวกให้ห่างจากผู้คนเสมอ
- เมื่อคุณตกปลาด้วยหอกเสร็จแล้ว สิ่งสำคัญคือคุณต้องปล่อยอาวุธลงน้ำ
- สิ่งสำคัญเสมอคือต้องแจ้งเตือนผู้อื่นเมื่อคุณอยู่ในน้ำโดยใช้ทุ่นมาร์กเกอร์ที่เป็นที่ยอมรับในระดับสากลและระดับท้องถิ่น
- อาวุธจะต้องไม่ถูกขนส่งโดยบรรทุกของ และในระหว่างการขนส่ง อาวุธจะต้องเก็บไว้ในถุงที่ทนทานต่อการเจาะทะลุ และจะต้องไม่มีอาวุธติดอาวุธ
- ปฏิบัติตามกฎหมายที่บังคับใช้เสมอ และแจ้งตัวเองล่วงหน้าเกี่ยวกับกฎหมายที่บังคับใช้ในประเทศของคุณเกี่ยวกับการใช้และการครอบครองปืนหอกใต้น้ำ โดยเฉพาะผู้เยาว์

คำเตือนทั่วไปสำหรับปืนลูกของ POWERBAND

โปรดตรวจสอบว่าผลิตภัณฑ์ครบถ้วนสมบูรณ์ก่อนใช้งาน

- ก่อนที่จะใช้ปืนหอกแบบพาวเวอร์แบนด์ ให้ตรวจสอบเสมอว่าระบบปลอดภัยและความปลอดภัยทำงานอย่างถูกต้อง โดยปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในคู่มือ (3-6)
- ตรวจสอบว่าสายรัดยึดเข้ากับปลายศิระและ/หรือกระดูกปีกกันอย่างถูกต้อง อยู่ในสภาพดี และไม่มีสัญญาณการเสื่อมสภาพ มิฉะนั้นให้เปลี่ยนทันทีก่อนใช้อาวุธ
- ตรวจสอบเสมอว่าสายยึดเข้ากับปลายปืนหอกและด้ามอย่างดีตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในคู่มือ (1A-1B)
- แนะนำให้ใช้ถุงมือป้องกันและแผ่นรองหน้าอกสำหรับการโหลดปืนกลแบบพาวเวอร์แบนด์ (7A)
- ใช้งานระบบนักรยเสมอ (ในบางรุ่นจะสอดคล้องกับตำแหน่ง "ล็อก") ก่อนที่จะใช้ปืนหอกแบบพาวเวอร์แบนด์ โดยปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในคู่มือ (6)
- เพื่อปกป้องความปลอดภัยของคุณและของผู้อื่น ห้ามถอดหรือทำลายความปลอดภัยของปืนหอก
- เราขอแนะนำให้คุณปฏิบัติตามข้อมูลที่ให้ไว้ในรูปภาพที่แสดงในคู่มืออย่างใกล้ชิดเกี่ยวกับขั้นตอนในการเตรียมการดำน้ำ การวางแนวปืนหอก และการโหลดอาวุธ รวมถึงปืนหอกแบบพาวเวอร์แบนด์รุ่นต่างๆ ใน Cressi ช่วงย่อย (1A-1B-2-3-4A-4B-4C-5-6-7A-7B);
- ปกป้องด้ามมีดด้วยปลายป้องกันเมื่อไม่ได้ใช้งานอาวุธ
- ล้างปืนให้สะอาดด้วยน้ำจืดหลังการดำน้ำแต่ละครั้ง
- เพื่อให้น้ำมันหล่อลื่นประสิทธิภาพที่ดีที่สุดจากอาวุธ ให้ใช้เฉพาะส่วนประกอบและอุปกรณ์เสริม Cressi Sub เท่านั้น
- งานบำรุงรักษาหรือการซ่อมแซมปืนจะต้องดำเนินการโดยบุคลากรด้านเทคนิคของศูนย์ที่ได้รับอนุญาตของ Cressi-sub เท่านั้น
- คุณสามารถค้นหาศูนย์ Cressi-Sub ที่ได้รับอนุญาตได้โดยสอบถามตัวแทนจำหน่ายของคุณหรือ Cressi Sub S.p.A. โดยส่งอีเมลไปที่: info@cressi.com;
- Cressi sub จะไม่รับผิดชอบต่องานใดๆ ที่ดำเนินการโดยบุคลากรที่ไม่ได้รับอนุญาตจาก Cressi sub



This manual is 100% recyclable.
Please waste properly or reuse it.

PAPER - WASTE SORTING

Check the instructions of your municipality
or the authorized facilities

PAP - Raccolta Carta

Verifica le disposizioni del tuo Comune.

Cressi Sub S.p.A.

Headquarters:

Via G. Adamoli, 501
16165 Genova, Italy

+ 39 010 830791
info@cressi.com
www.cressi.com



EN	IT	FR	ES	DE	PT	ZH
TH	JA	ID	HI	RU	AR	TR
EL	PL	HU	KO	CS	SV	RO
NL	NO	FI	DA	SL	HR	SK
BG	ET	LV	LT	UK		